

Средства передвижения

[Поездки на поезде и автобусе](#)

[Поездки на автомобиле или мотоцикле](#)

[На велосипеде / пешком / верхом на лошади](#)

[Водительское удостоверение](#)

Поездки на поезде и автобусе

В Швейцарии очень хорошо развит общественный транспорт. На общественном транспорте можно добраться почти до всех населенных пунктов. Поезда и автобусы ходят часто. И они прибывают вовремя по расписанию.

Общественный транспорт

В Швейцарии общественный транспорт играет очень важную роль. Многие люди перемещаются на поезде или автобусе. Транспорт ходит до почти всех населенных пунктов несколько раз в час. Билеты довольно дорогие. Тем не менее, существует несколько способов сэкономить деньги, покупая билеты со скидкой или абонементы. С абонементом «½ тарифа» швейцарской железной дороги CFF можно путешествовать по всей Швейцарии за полцены.

Билеты и абонементы

Чтобы сесть на поезд, нужно купить билет перед отправлением. Билеты не продаются в поезде.

Билеты на автобус можно купить уже в автобусе.

Билетные автоматы есть на всех вокзалах. На крупных вокзалах есть также кассы.

Кроме того, билеты можно заказать на сайте CFF или с помощью мобильного телефона.

Билеты можно легко купить с помощью мобильного телефона в разных приложениях (Mobile CFF, FAIRTIQ).

Для взрослых, которые часто ездят на поезде или автобусе

Существуют различные типы абонементов:

- абонемент на конкретный маршрут (например: дом – место работы)
- абонемент на конкретную зону (например: сеть Vagabond в кантоне Юра)
- абонемент на всю территорию Швейцарии (общий абонемент CFF)

Свой абонемент запрещено передавать другому человеку.

Владелец абонемента должен быть готов подтвердить свою личность (предъявить удостоверение личности по требованию контролера).

Для детей

Проезд для детей до 6 лет бесплатный.

Дети до 16 лет могут пользоваться транспортом по сниженной цене.

Например, с картой «Junior», если их сопровождает один из родителей, или с картой «Enfant accompagné», если они путешествуют с другим взрослым.

Более подробную информацию о билетах и абонементах можно узнать на сайтах Chemins de fer fédéraux, CFF (государственная железная дорога), Chemins de fer du Jura, CJ (железная дорога кантона Юра) или на сайте автобусной компании (Mobiju), а также непосредственно в кассе на вокзале.

В кантоне Юра: сеть Vagabond

Чтобы свободно передвигаться по кантону Юра, можно приобрести абонемент. Этот абонемент работает в сети Vagabond.

Вы можете приобрести абонемент на одну или несколько зон, в зависимости от своих потребностей.

Существуют месячные и годовые абонементы.

При выезде за пределы выбранных зон необходимо приобрести другой билет.

Однодневные проездные в коммунах

Чтобы свободно путешествовать по всей Швейцарии в течение 1 дня, можно приобрести **однодневный билет со скидкой**. Такие билеты продаются во многих коммунах по более низкой цене. Для получения дополнительной информации обратитесь в свою коммуны.

Поскольку многие люди заказывают эти билеты, их необходимо бронировать заранее.

Билеты со скидкой также можно найти на сайте CFF.

Чем раньше вы их купите, тем дешевле они будут.

Сеть ночного транспорта Noctambus

В кантоне Юра в выходные дни некоторые автобусы и поезда курсируют до поздней ночи. Так работает сеть ночного транспорта.

Обычные билеты, абонементы «½ тарифа», абонементы AG, AG Night или Vagabond действительны в сети Noctambus.

Вам не нужно ничего доплачивать.

Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.bonjour-jura.ch/ru/sredstva-peredvizheniya/poezdki-na-poezde-i-avtobuse

Поездки на автомобиле или мотоцикле

В Швейцарии хорошо развита дорожная сеть. Правила дорожного движения очень важны. За несоблюдение этих правил предусмотрены высокие штрафы.

Правила дорожного движения

В Швейцарии очень важно соблюдать правила дорожного движения. За нарушение этих правил предусмотрены очень высокие штрафы, а также возможное лишение водительских прав. Некоторые важные правила:

- Все пассажиры автомобиля должны быть пристегнуты ремнями безопасности.
- Дети до 12 лет или ростом менее 150 см должны сидеть в специальных детских креслах. Это обязательное правило.
- Вождение в состоянии алкогольного опьянения (предельно допустимый уровень содержания алкоголя в крови 0,5 ‰) или под воздействием наркотиков карается по закону.
- Во время вождения запрещено держать телефон в руке.

Телефон можно использовать только с устройством громкой связи.

- Фары (ближний свет) должны быть включены даже в дневное время.
- В населенных пунктах скорость, как правило, ограничена 50 км/ч.

На некоторых улицах скорость может быть ограничена 30 км/ч или 20 км/ч. Важно внимательно следить за дорожными знаками.

- За пределами населенных пунктов скорость ограничена 80 км/ч.
- Ограничение скорости на автомагистралях равно 120 км/ч. Иногда необходимо снизить скорость до 100 км/ч или даже ниже.

Важно внимательно следить за дорожными знаками.

- Обгон следует выполнять слева. Обгон запрещен в местах, где дорожная разметка представляет собой сплошную белую линию.
- Пешеходы всегда имеют приоритет, когда переходят дорогу по пешеходному переходу (желтые линии).
- При наличии пострадавших или повреждении транспортных средств в аварии необходимо вызвать полицию.

Сборы за пользование автомагистралями

В Швейцарии содержание дорог финансируются государством. По дорогам можно ездить бесплатно, за исключением автомагистралей.

Для езды по автомагистралям необходимо приобрести виньетку. Она действительна в течение одного года.

Виньетку в виде наклейки можно купить на таможне, на автозаправочных станциях, на почте, в некоторых магазинах или в управлениях кантонов по вопросам дорожного движения. Эту виньетку необходимо наклеить на лобовое (переднее) стекло автомобиля.

Ее также можно купить в электронном виде в интернете.

Страхование

В Швейцарии необходимо иметь страховку для транспортных средств с двигателем (автомобиль, мотоцикл и т. д.): это страхование гражданской ответственности владельцев транспортных средств. Это обязательное правило.

Эта страховка покрывает расходы в случае травм людей или повреждений транспортных средств других лиц.

Страхование гражданской ответственности владельцев транспортных средств не входит в страхование гражданской ответственности частных лиц. Это отдельный вид страхования.

Для покрытия ущерба, нанесенного собственному транспортному средству, можно приобрести страхование каско (частичное или полное). Эта страховка не является обязательной.

Обратите внимание! Если вы будете признаны виновником ДТП или находились в состоянии алкогольного или наркотического опьянения, страховая компания может отказать в выплате.

Существует множество частных страховых компаний, которые предлагают такие виды страхования.

Ввоз транспортных средств с двигателем из-за границы

Если вы хотите жить в Швейцарии и привезти свой автомобиль из другой страны, вам необходимо уведомить об этом таможенную службу. Ваш автомобиль должен пройти таможенную очистку. Это означает, что вам необходимо предъявить документы на автомобиль и уплатить пошлины.

Автомобиль также должен пройти технический осмотр.

Владельцам автомобиля следует обязательно иметь:

- страховку гражданской ответственности для транспортных средств с двигателем,
- швейцарское свидетельство о регистрации транспортного средства, и
- швейцарский регистрационный номер (номерной знак).

Сотрудники Office cantonal des véhicules, OVJ (управление кантона по делам транспортных средств) предоставят вам всю необходимую информацию по этому вопросу.

Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.bonjour-jura.ch/ru/sredstva-peredvizheniya/poezdki-na-avtomobile-ili-mototsikle

На велосипеде / пешком / верхом на лошади

В кантоне Юра очень хорошо развита сеть велосипедных дорожек. Здесь очень приятно кататься на велосипеде. Есть много пешеходных маршрутов. Кантон Юра также известен многочисленными маршрутами для верховой езды.

Путешествие пешком, на велосипеде или верхом на лошади

В целом, пешие прогулки или езда на велосипеде по городам и деревням кантона Юра — это приятное и безопасное занятие. Во многих местах есть тротуары для пешеходов, улицы без автомобилей и велосипедные дорожки.

По этой причине многие люди предпочитают совершать короткие поездки на велосипеде или ходить пешком.

На пешеходных переходах пешеходы всегда имеют приоритет перед всеми транспортными средствами. Тем не менее, пешеходам следует всегда оставаться внимательными к приближающимся транспортным средствам.

В кантоне Юра можно прогуляться по красивым пешеходным маршрутам. Эти тропы обозначены желтой маркировкой.

Здесь также есть маршруты, предназначенные для верховой езды.

Более подробную информацию можно получить в туристических офисах в коммуне Сеньлежье, Сен-Юрсан, Поррантрюи и Дельмонт. Или на сайте Jura Tourisme (туристическая организация кантона Юра).

Правила дорожного движения для велосипедистов

В Швейцарии для езды на обычном велосипеде без электропривода не требуется ни водительское удостоверение, ни сдача экзамена.

В целом велосипедисты должны соблюдать те же правила дорожного движения, что и автомобилисты. При наличии велосипедных дорожек велосипедисты обязаны пользоваться ими.

Велосипед следует поддерживать в хорошем состоянии. Он должен иметь два исправных тормоза, звонок, светоотражающие элементы (отражатели) спереди, сзади и на педалях, а также передний и задний фонари.

Ношение шлема не является обязательным, но настоятельно рекомендуется.

Организация Pro Vélo Jura предлагает курсы по обучению езде на велосипеде.

Страхование гражданской ответственности частных лиц покрывает ущерб, нанесенный людям и имуществу, если человек попадет в аварию на велосипеде.

Электровелосипеды: медленные, быстрые и тяжелые модели

Чтобы управлять медленным электровелосипедом (до 25 км/ч, без номерного знака), необходимо достичь возраста 14 лет. До 16 лет необходимо иметь водительское удостоверение категории М. После достижения этого возраста это требование уже не обязательно.

Ношение шлема рекомендуется, но не является обязательным.

Для езды на **быстром электровелосипеде** (до 45 км/ч, с желтым номерным знаком) или на **тяжелом электровелосипеде** (грузовой велосипед весом до 450 кг со скоростью до 25 км/ч, с желтым номерным знаком) также требуется водительское удостоверение категории М (или более высокой категории). Езда на таком варианте велосипеда также разрешена с 14 лет.

На велосипеде должен быть спидометр. Ношение шлема является обязательным.

На всех типах электровелосипедов фары должны быть всегда включены, даже в дневное время.

Электросамокаты

Водители электросамокатов должны соблюдать те же правила, что и велосипедисты. Этим самокатам запрещено ездить по тротуарам.

Ношение шлема рекомендуется, но не является обязательным.

Перевозка пассажиров запрещена.

Обратите внимание, что многие продаваемые самокаты не соответствуют швейцарским стандартам. Их запрещено использовать на общественных дорогах.

Вы можете проверить свой самокат в Office cantonal des véhicules, OVJ (управление кантона по делам транспортных средств).

Купить велосипед по низкой цене

Подержанные велосипеды по низким ценам можно найти на велосипедных биржах (1–2 раза в год) или в благотворительных магазинах.

Перевозка велосипеда

Для перевозки велосипеда в поезде или автобусе необходимо приобрести специальный билет.

Пассажирам не всегда можно брать велосипед с собой. Необходимо заранее уточнить эту информацию. В некоторых поездах необходимо забронировать место для велосипеда.

<https://www.sbb.ch/fr/informations-voyages/besoins-individuels/voyager-avec-velo/transport-velo-train.html>

Перевозка велосипедов в поезде (FR)

**Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры,
листовки)**

www.bonjour-jura.ch/ru/sredstva-peredvizheniya/na-velosipede-peshkom-verhom-na-loshadi

Водительское удостоверение

Чтобы водить автомобиль или мотоцикл в Швейцарии, необходимо иметь водительское удостоверение. При переезде в Швейцарию иностранное водительское удостоверение следует обменять на швейцарское удостоверение.

Иностранное водительское удостоверение

При переезде в Швейцарию необходимо обменять свое водительское удостоверение на швейцарское удостоверение. У вас есть 12 месяцев для обмена. Вам необходимо подать заявление в Office cantonal des véhicules, OVJ (управление кантона по делам транспортных средств).

Для получения швейцарского водительского удостоверения вам, возможно, необходимо будет выполнить определенные условия (в зависимости от страны, из которой вы приехали). Например, сдать теоретический и/или практический экзамен. Сотрудники Office cantonal des véhicules, OVJ (управление кантона по делам транспортных средств) детально разъяснят вам этот процесс.

Теоретический экзамен по вождению

Если вы хотите сдать практический экзамен на получение водительских прав, вам необходимо сначала успешно пройти теоретический экзамен. Вы должны ответить на ряд вопросов.

В кантоне Юра теоретический экзамен можно сдавать на французском, немецком, итальянском и английском языках. Сотрудники Office cantonal des véhicules, OVJ (управление кантона по делам транспортных средств) предоставят вам всю необходимую информацию.

Практический экзамен по вождению

После успешной сдачи теоретического экзамена вы получаете ученическое водительское удостоверение. Рекомендуется пройти курсы вождения у профессионального инструктора. Инструктор сообщит вам, когда вы будете готовы сдать практический экзамен по вождению.

Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.bonjour-jura.ch/ru/sredstva-peredvizheniya/voditelskoe-udostoverenie